


## ZÁRUČNÍ CERTIFIKÁT

	Značka jízdního kola:	Podpis a razítko prodejce:
	Model:	
	Řada: Barva:	
	Prodejní místo:	
	Město:	
	Doklad o koupi / faktura:	
	Místo provedení oprav:	

### Prohlášení o shodě

Výrobce SC EUROSPORT DHS SA, sídlem v Str. Santuhalm Nr.35A, 330004 Deva, Hunedoara, na vlastní zodpovědnost prohlašuje, v souladu s usnesením Hot.1022/2002 týkajícím se produktů a služeb, které mohou představovat riziko pro lidské zdraví, bezpečnost a životní prostředí, že produkt charakterizovaný v tomto manuálu, na který se tento certifikát vztahuje, neohrožuje lidské zdraví, bezpečnost ani životní prostředí a podléhá ustanovením Leg. 449-2003, dle modifikovaných podmínek technické kvality O.G. 21/92.

Zkontroloval jsem správnou funkci výrobku, dostal jsem pokyny k používání a bylo mi předvedeno, jak výrobek správně používat. Tímto certifikátem tedy souhlasím se záručními podmínkami.	Podpis kupujícího:
Kupující (jméno, příjmení):	
Adresa:	

### 1. ZÁRUČNÍ DOBA

Na jízdní kolo se vztahuje záruční doba v délce 24 měsíců od data zakoupení, která může být prodloužena o dobu strávenou v servisním centru (maximálně 10% celkové záruční doby). Záruku lze nárokovat pouze při dodržování instrukcí v manuálu a doložení originálního záručního certifikátu spolu s dokladem o koupi.

V případě výměny vadného produktu či komponentu, na který se vztahují záruční podmínky, může výrobce poskytnout stejný či kvalitnější produkt / komponent. Pokud již není rám či vidlice v naší nabídce, vyhrazuje si právo dodat adekvátní náhradu, která se může barevně či designově lišit od originálu.

Průměrná doba provozu jízdního kola je 5 let.

### 2. ZÁRUČNÍ PODMÍNKY

Záruka poskytnutá na jízdní kolo či jeho komponenty je platná v závislosti na záruce poskytnuté výrobcem příslušného komponentu.

Záruka pozbývá platnosti v následujících případech:

- poškození či závady způsobené nesprávným transportem;
- absence záručního certifikátu;
- modelová řada nebo barva neodpovídá řadě uvedené v záručním certifikátu;
- závady způsobené nesprávným používáním produktu, které není v souladu s doporučeními v tomto manuálu (mechanické poškození, nehoda, přetížení, akrobacie, skoky);
- kolo nebylo používáno v souladu s instrukcemi týkajícími se správného zacházení a údržby;
- během záruční doby byly prováděny neodborné zásahy do konstrukce produktu, které měly nepříznivý vliv na jeho správnou funkci;

- využívání výrobku k účelům, ke kterým nebyl navržen;
- skladování jízdního kola v nepříznivých podmínkách;
- jízdní kolo nebylo před prvním použitím řádně sestaveno / seřizeno dle uživatelského manuálu;
- nedodržení instrukcí poskytnutých výrobcem či jiné okolnosti, které měly za následek mechanické poškození či nadlimitní zatížení výrobku;
- záruka není platná, pokud byl produkt konstrukčně modifikován;
- záruka není platná, pokud je sériové číslo nebo kód produktu poškozený, nečitelný nebo záměrně odstraněn.

Záruka se nevztahuje na běžné opotřebení. Stav dílů podléhajících opotřebení se výrazně zhoršuje, pokud nejsou dodrženy pokyny k údržbě doporučené výrobcem / nedodržení doporučeného způsobu použití či instalace nebo využívání k účelům, ke kterým nebyl produkt určen.

Díly podléhající opotřebení: olejové těsnění proti vodě, objímky, těsnící kroužky, stavitelné gumové díly, vodící vložky, pěnové kroužky, fixace zadních stavitelných dílů a základních těsnících prvků, stojan, šroubové závity / šrouby (hliníkové, titanové, magnesiové, ocelové), brzdové vedení, brzdové destičky, kotouče diskových brzd, kontaktní místa brzdových bubnů, řetěz, ozubená kolečka, kazeta, přehazovačka, brzdová lanka (otevřená i chráněná), rukojeti řídítek (gripy a objímky), řadicí páky, kuličková ložiska a ložiskové kroužky, korunky, aretační díly, řadicí mechanismus, paprsky, pláště, duše, ventily, sedlo, pedály. Pokud dojde k ohnutí osy kola (předního / zadního) v důsledku nesprávného zacházení (skoky, jízda přes překážky), nelze nárokovat záruku.

Záruční doba 24 měsíců se vztahuje na následující díly a za následujících podmínek:

- rám a vidlice budou vyměněny, pokud dojde k poškození nebo prasknutí sváru, nikoliv při zohnutí nebo mechanickém poškození hlavového složení;
- ráfek bude vyměněn v případě prasknutí v důsledku závady materiálu, nikoliv v případě decentrace nebo při mechanickém poškození;
- řetězové kolečko bude vyměněno při odlomení z převodníku, nikoliv při zohnutí nebo poškrábání pedálů;
- řadicí páky budou vyměněny v případě výrobní vady nebo ulomení (bez viditelného mechanického poškození), nikoliv pokud uživatel nemůže odlomený díl doložit nebo jeví známky mechanického poškození;
- řídítka a představec budou vyměněny v případě zlomení, nikoliv pokud jeví známky mechanického poškození nebo jsou zohnuty.

\* Komponenty se specifickými záručními podmínkami:

- pedály, sedlo, řetěz, brzdové destičky, lanka a manžety (osvětlení, reflexní prvky, brašny, klíky, nosiče, zvonek, zadní osvětlení, brzdové destičky či kotouče, gripy) jsou považovány za spotřební komponenty, na které lze nárokovat záruku pouze v případě skryté výrobní vady;
- na pneumatiky se vztahuje záruční doba 6 měsíců; pneumatiky budou vyměněny pouze v případě výrobní vady, nikoliv při nerovnoměrném opotřebení, pokud se objeví trhлина, nebo pokud jeví známky běžného opotřebení;
- náboje budou vyměněny v případě výrobní vady, nikoliv pokud jeví ráfky známky mechanického poškození nebo v případě ohnutí nábojové osy;
- řetězová kolečka budou vyměněna při jejich odlomení z kazety, nikoliv v případě běžného opotřebení nebo nadměrného ušpinění;
- záruka se nevztahuje na závity spojovacích materiálů a díly podléhající běžnému opotřebení;
- záruka se nevztahuje na centrování kol, jelikož k jejich vychýlení dochází v důsledku nesprávného používání (přetížení, skákání, jízda přes překážky);
- záruku nelze nárokovat na závadu vzniklou použitím dílů od jiného výrobce;
- záruka není přenosná, může ji nárokovat pouze první vlastník výrobku;

- přečtěte si pozorně pokyny v tomto uživatelském manuálu, abyste byli schopni jízdní kolo správně používat a uvědomili si z toho vyplývající povinnosti;
- dodržováním bezpečnostních zásad se vyvarujete vzniku nehody;
- výrobce nenese odpovědnost a nemůže být viněn za škody na zdraví či majetku, pokud nebyly dodrženy zásady správného používání, údržby a pravidelných kontrol funkčnosti komponentů;
- pro snížení rizika úrazu používejte během jízdy ochrannou výbavu (helma, brýle, rukavice, chrániče loktů a kolen);
- záruku nelze nárokovat na produkt, který je poskytován k pronájmu či zapůjčení;
- záruka se nevztahuje na produkty využívané k závodním účelům – s výjimkou produktů, které obsahují v kódu písmeno „R“ (race ready).

**DŮLEŽITÉ!** Za výše popsanych okolností může dojít ke ztrátě záruky na jeden nebo více komponentů, aniž by byla dotčena záruka vztahující se na jiné komponenty.

### 3. DOPORUČENÍ K PROVOZU JÍZDNÍHO KOLA

- Maximální nosnost (váha jezdce + náklad) jízdních kol pro dospělé (26"-29") je 120kg;
- před prvním použitím jízdního kola zkontrolujte stav brzd, nahuštění pneumatik, nastavení polohy řídítek a sedla (podle výšky uživatele) a utažení spojovacího materiálu;
- při jízdě na veřejných pozemních komunikacích musí být jezdec vybaven všemi zákonem stanovenými prvky;
- během jízdy za snížené viditelnosti a v noci musí kolo obsahovat patřičnou výbavu: reflexní prvky, osvětlení a zadní červenou odrazku.

### 4. DOPORUČENÍ

- při brzdění používejte současně přední i zadní brzdu;
- nepoužívejte jízdní kolo za snížené viditelnosti a ve špatném počasí, pokud na to není řádně vybaveno;
- nedoporučujeme používat největší pastorek v kombinaci s největším převodníkem nebo nejmenší pastorek v kombinaci s nejmenším převodníkem;
- převody měňte pouze za jízdy a do pedálů šlapejte co nejmenší silou;
- pravidelně čistěte řetězová kolečka a řetěz od prachu měkkým kartáčem, jelikož nahromaděné nečistoty mohou způsobit předčasné opotřebení dílů; nezanedbávejte aplikaci speciálního maziva (na tyto díly nepoužívejte vazelinu).

### 5. ÚVODNÍ SEŘÍZENÍ

#### UPOZORNĚNÍ!

Před první jízdou musí být jízdní kolo seřízeno, a to buď specializovaným servisním centrem, nebo jiným odborníkem obeznámeným s pokyny v tomto uživatelském manuálu.

Pokud bude první servis proveden ve specializovaném servisním centru, požádejte o vyplnění potřebných informací v servisní kartě na konci manuálu.

Před prvním použitím zkontrolujte:

- funkci brzd;
- nahuštění pneumatik;
- výšku a fixaci sedla a řídítek;
- utažení rychloupínáků;
- utažení šroubů;

- osvětlení, brzdové čelisti;
- klakson / zvonek.

Podle evropské legislativy, kterou je Rumunsko vázáno, musí jízdní kola v každé kategorii obsahovat odpovídající příslušenství:

Městská / trekingová kola: Osvětlení a zvukové signalizační zařízení, které lze používat na veřejných pozemních komunikacích.

Horská / dětská kola: nemusí být vybaveny osvětlením; lze používat k off-road jízdě a na cyklotrasách.

Pro jízdu na veřejných komunikacích musí jezdec znát a dodržovat platnou legislativu.

#### **MIMOŘÁDNĚ DŮLEŽITÉ!**

Podle platné Rumunské legislativy musí jezdec při jízdě na veřejných komunikacích používat veškerou zákonem stanovenou výbavu (ochranná helma, chrániče loktů a kolen). Děti musí být poučeny o správném používání jízdního kola rodičem či jinou odpovědnou osobou.

### **6. ÚDRŽBA**

Kontrolu technického stavu jízdního kola je potřeba provádět pravidelně, minimálně jednou za šest měsíců. Technickou kontrolu musí provádět autorizované servisní centrum, jelikož se provádí kontrola stavu brzd a řadicího systému včetně seřízení, očištění a promazání řadicích komponentů a zajištění celkové bezpečnosti jízdního kola.

Výsledek údržby musí do níže uvedeného formuláře vyplnit servisní centrum, které servisní kontrolu provádělo.

#### **UPOZORNĚNÍ!**

Zanedbáním řádné údržby pozbývá záruka platnosti. Revizi jízdního kola musí vždy provádět autorizované servisní centrum.

Pro informace o autorizovaném servisu navštivte [www.insportline.cz](http://www.insportline.cz).

Po vypršení záruční lhůty bude k servisu účtována přírážka.

Podle HG 1037/2010 o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (OEEZ) obsahuje jízdní kolo komponenty / příslušenství, kterých je potřeba se zbavovat na speciálních, k tomu určených místech. Řiďte se proto pravidly pro recyklaci.

Zakoupením produktu přes online systém spotřebitel obdržáním tohoto manuálu stvrzuje, že souhlasí se všemi zde uvedenými podmínkami a doporučeními. Kupující tedy už nemusí záruční certifikát podepisovat.

<p style="text-align: center;"><b>TECHNICKÁ PROHLÍDKA I</b> (6 měsíců od zakoupení)</p> <p>Servisní místo: Datum prohlídky: Podpis a razítko:</p>	<p style="text-align: center;"><b>ZÁRUČNÍ SERVIS</b></p> <p>Servisní místo: Datum přijetí: Datum odevzdání: Podpis zákazníka:  Podpis prodejce a razítko:</p>
<p style="text-align: center;"><b>TECHNICKÁ PROHLÍDKA II</b> (12 měsíců od zakoupení)</p> <p>Servisní místo: Datum prohlídky: Podpis a razítko:</p>	<p style="text-align: center;"><b>ZÁRUČNÍ SERVIS</b></p> <p>Servisní místo: Datum přijetí: Datum odevzdání: Podpis zákazníka:  Podpis prodejce a razítko:</p>
<p style="text-align: center;"><b>TECHNICKÁ PROHLÍDKA III</b> (18 měsíců od zakoupení)</p> <p>Servisní místo: Datum prohlídky: Podpis a razítko:</p>	

SC EUROSPOORT DHS SA  
Str. SANTUHALM Nr.35A  
330004 DEVA, HUNEDOARA  
ROMANIA

Tel: 0040 254 210 001  
Fax:0040 254 210 004  
Mail: office@dhsbike.ro  
Web: www.dhsbike.ro

## SERVISNÍ KARTA

ZNAČKA JÍZDNÍHO KOLA:

TYP:

VELIKOST RÁMU:

BARVA:

VELIKOST KOL:

SPECIÁLNÍ VÝBAVA:

DATUM ZAKOUPENÍ:

## DETAILNÍ PROHLÍDKA DÍLŮ

BRZDOVÝ SYSTÉM:

KOLA:

ŠROUBOVÉ SPOJE:

(za použití dynamometru dle kapitoly „Kroutové momenty spojovacího materiálu“)

SEDLOVKA:

ŘAZENÍ:

PŘEHAZOVAČKA/PŘESMYKAČ:

ODPRUŽENÍ:

ŘÍDÍTKA:

OSVĚTLENÍ:


Místo prohlídky:

Podpis:

Datum:

Razítko:

## ZÁRUČNÝ CERTIFIKÁT

	Značka bicykla:	Podpis a pečiatka predajcu:
	Model:	
	Rada: Farba:	
	Predajné miesto:	
	Mesto:	
	Doklad o kúpe / faktúra: Miesto vykonania opráv:	

### Prohlášení o shodě

Výrobca SC EUROSPOORT DHS SA, so sídlom v Str. Santuhalm Nr.35A, 330004 Deva, Hunedoara, na vlastnú zodpovednosť vyhlasuje, v súlade s uznesením Hot.1022/2002 týkajúcim sa produktov a služieb, ktoré môžu predstavovať riziko pre ľudské zdravie, bezpečnosť a životné prostredie, že produkt charakterizovaný v tomto manuáli, na ktorý sa tento certifikát vzťahuje, neohrozuje ľudské zdravie, bezpečnosť ani životné prostredie a podlieha ustanoveniam Leg. 449-2003, podľa modifikovaných podmienok technickej kvality O.G. 21/92

Skontroloval som správnu funkciu výrobku, dostal som pokyny k používaniu a bolo mi predvedené, ako výrobok správne používať. Týmto certifikátom teda súhlasím so záručnými podmienkami.	Podpis kupujúceho:
Kupujúci (meno, priezvisko):	
Adresa:	

### 1. ZÁRUČNÁ DOBA

Na bicykel sa vzťahuje záručná doba v dĺžke 24 mesiacov od dátumu zakúpenia, ktorá môže byť predĺžená o dobu strávenú v servisnom centre (maximálne 10% celkovej záručnej doby). Záruku je možné nárokovať iba pri dodržiavaní inštrukcií v manuáli a doložením originálneho záručného certifikátu spolu s dokladom o kúpe.

V prípade výmeny chybného produktu či komponentu, na ktorý sa vzťahujú záručné podmienky, môže výrobca poskytnúť rovnaký či kvalitnejší produkt / komponent. Ak už nie je rám alebo vidlica v našej ponuke, vyhradzuje si právo dodať adekvátnu náhradu, ktorá sa môže farebne či dizajnovo líšiť od originálu.

Priemerná doba prevádzky bicykla je 5 rokov.

### 2. ZÁRUČNÉ PODMIENKY

Záruka poskytnutá na bicykel alebo jeho komponenty je platná v závislosti na záruke poskytnutej výrobcom príslušného komponentu.

Záruka stráca platnosti v nasledujúcich prípadoch:

- poškodenie či závady spôsobené nesprávnym transportom;
- absencia záručného certifikátu;
- modelová rada alebo farba nezodpovedá rade uvedenej v záručnom certifikáte;
- závady spôsobené nesprávnym používaním produktu, ktoré nie sú v súlade s odporúčaniami v tomto manuáli (mechanické poškodenie, nehoda, preťaženie, akrobacie, skoky);
- bicykel nebol používaný v súlade s inštrukciami týkajúcimi sa správneho zaobchádzania a údržby;

- počas záručnej doby boli vykonávané neodborné zásahy do konštrukcie produktu, ktoré mali nepriaznivý vplyv na jeho správnu funkciu;
- využívanie výrobku na účely, na ktoré nebol navrhnutý;
- skladovanie bicykla v nepriaznivých podmienkach;
- bicykel nebolo pred prvým použitím riadne zostavený / nastavený podľa užívateľského manuálu;
- nedodržanie inštrukcií poskytnutých výrobcom či iné okolnosti, ktoré mali za následok mechanické poškodenie či nadlimitné zaťaženie výrobku;
- záruka nie je platná, ak bol produkt konštrukčne modifikovaný;
- záruka nie je platná, ak je sériové číslo alebo kód produktu poškodený, nečitateľný alebo zámerne odstránený.

Záruka sa nevzťahuje na bežné opotrebovanie. Stav dielov podliehajúcich opotrebovaniu sa výrazne zhoršuje, ak nie sú dodržané pokyny na údržbu odporúčané výrobcom / nedodržanie odporúčaného spôsobu použitia či inštalácie alebo využívanie na účely, na ktoré nebol produkt určený.

Diely podliehajúce opotrebovaniu: olejové tesnenie proti vode, objímky, tesniace krúžky, nastaviteľné gumové diely, vodiace vložky, penové krúžky, fixácia zadných nastaviteľných dielov a základných tesniacich prvkov, stojan, skrutkové závitky / skrutky (hliníkové, titánové, magnéziové, ocelové), brzdové vedenie, brzdové doštičky, kotúče diskových bŕzd, kontaktné miesta brzdových bubnov, reťaz, ozubené kolieska, kazeta, prehadzovačka, brzdové lanká (otvorené aj chránené), rukoväte riadidiel (gripy a objímky), radiace páky, guľôčkové ložiská a ložiskové krúžky, korunky, aretačné diely, radiaci mechanizmus, lúče, plášte, duše, ventily, sedadlo, pedále. Pokiaľ dôjde k ohnutiu osi kolesa (predného / zadného) v dôsledku nesprávneho zaobchádzania (skoky, jazda cez prekážky), nemožno nárokovať záruku.

Záručná doba 24 mesiacov sa vzťahuje na nasledujúce diely a za nasledujúcich podmienok:

- rám a vidlica budú vymenené, pokiaľ dôjde k poškodeniu alebo prasknutiu zvaru, nie pri zohnutí alebo mechanickom poškodení hlavového zloženia;
- ráfik bude vymenený v prípade prasknutia v dôsledku chyby materiálu, nie v prípade decentrácie alebo pri mechanickom poškodení;
- reťazové koliesko bude vymenené pri odlomení z prevodníka, nie pri zohnutí alebo poškrabanií pedálov;
- radiace páky budú vymenené v prípade výrobnnej vady alebo zlomenia (bez viditeľného mechanického poškodenia), ale nie keď užívateľ nemôže odlomený diel doložiť alebo javí známky mechanického poškodenia;
- riadidlá a predstavec budú vymenené v prípade zlomenia, nie ak javí známky mechanického poškodenia alebo sú zohnuté.

\* Komponenty so špecifickými záručnými podmienkami:

- pedále, sedlo, reťaz, brzdové doštičky, lanká a manžety (osvetlenie, reflexné prvky, brašne, kľučky, nosiče, zvonček, zadné osvetlenie, brzdové doštičky alebo kotúče, gripy) sú považované za spotrebné komponenty, na ktoré možno nárokovať záruku iba v prípade skrytej výrobnnej vady;
- na pneumatiky sa vzťahuje záručná doba 6 mesiacov; pneumatiky budú vymenené len v prípade výrobnnej vady, nie pri nerovnomernom opotrebovaní, ak sa objaví trhlinka, alebo ak javia známky bežného opotrebovania;
- náboje budú vymenené v prípade výrobnnej vady, ale nie keď ráfiky javia známky mechanického poškodenia alebo v prípade ohnutia nábojovej osi;
- Reťazové kolieska budú vymenené pri ich odlomení z kazety, nie v prípade bežného opotrebovania alebo nadmerného zašpinenia;
- záruka sa nevzťahuje na závitky spojovacích materiálov a diely podliehajúce bežnému opotrebovaniu;



- záruka sa nevzťahuje na centrovanie kolies, keďže k ich vychýleniu dochádza v dôsledku nesprávneho používania (preťaženie, skákanie, jazda cez prekážky);
- záruku nemožno nárokovať na závalu vzniknutú použitím dielov od iného výrobcu;
- záruka nie je prenosná, môže ju nárokovať len prvý vlastník výrobku;
- prečítajte si pozorne pokyny v tomto užívateľskom manuáli, aby ste boli schopní bicykel správne používať a uvedomili si z toho vyplývajúce povinnosti;
- dodržiavaním bezpečnostných zásad sa vyvarujete vzniku nehody;
- výrobca nenesie zodpovednosť a nemôže byť obviňovaný za škody na zdraví či majetku, ak neboli dodržané zásady správneho používania, údržby a pravidelnej kontroly funkčnosti komponentov;
- pre zníženie rizika úrazu používajte počas jazdy ochrannú výbavu (prilba, okuliare, rukavice, chrániče lakťov a kolien);
- záruku ani nárok na produkt, ktorý je poskytovaný na prenájom alebo zapožičanie;
- záruka sa nevzťahuje na produkty využívané na závodne účely - s výnimkou produktov, ktoré obsahujú v kóde písmeno "R" (race ready).

**DÔLEŽITÉ!** Za vyššie opísaných okolností môže dôjsť k strate záruky na jeden alebo viacero komponentov, bez toho aby bola dotknutá záruka vzťahujúca sa na iné komponenty.

### **3. ODPORÚČANIA NA PREVÁDZKU BICYKLA**

- maximálna hmotnosť (užívateľ + náklad): 120 kg;
- pred prvým použitím bicykla skontrolujte stav brzd, nahustenie pneumatík, nastavenie polohy riadidiel a sedla (podľa výšky užívateľa) a utiahnutie spojovacieho materiálu;
- pri jazde na verejných pozemných komunikáciách musí byť jazdec vybavený všetkými zákonom stanovenými prvkami;
- počas jazdy za zníženej viditeľnosti a v noci musí bicykel obsahovať patričnú výbavu: reflexné prvky, osvetlenie a zadnú červenú odrazku.

### **4. ODPORÚČANIA**

- pri brzdení používajte súčasne prednú aj zadnú brzdu;
- nepoužívajte bicykel za zníženej viditeľnosti a v zlom počasí, ak na to nie je riadne vybavený;
- neodporúčame používať najväčší pastorok v kombinácii s najväčším prevodníkom alebo najmenší pastorok v kombinácii s najmenším prevodníkom;
- prevody meňte iba za jazdy a do pedálov šliapte čo najmenšou silou;
- pravidelne čistite reťazové kolieska a reťaz od prachu mäkkou kefkou, pretože nahromadené nečistoty môžu spôsobiť predčasné opotrebovanie dielov; nezanedbávajte aplikáciu špeciálneho maziva (na tieto diely nepoužívajte vazelínu).

### **5. ÚVODNÉ NASTAVENIE**

**UPOZORNENIE!**

Pred prvou jazdou musí byť bicykel nastavený, a to buď špecializovaným servisným centrom, alebo iným odborníkom oboznámeným s pokynmi v tomto užívateľskom manuáli.

Pokiaľ bude prvý servis vykonaný v špecializovanom servisnom centre, požiadajte o vyplnenie potrebných informácií v servisnej karte na konci manuálu.

Pred prvým použitím skontrolujte:

- funkciu brzd;
- nahustenie pneumatík;
- výšku a fixáciu sedla a riadidiel;

- utiahnutie rýchlopínákov;
- utiahnutie skrutiek;
- osvetlenie, brzdové čeluste;
- klaksón / zvonček.

Podľa európskej legislatívy, ktorou je Rumunsko viazané, musia bicykle v každej kategórii obsahovať zodpovedajúce príslušenstvo:

Mestské / trekigové bicykle: Osvetlenie a zvukové signalizačné zariadenie, ktoré možno používať na verejných cestách.

Horské / detské bicykle: nemusia byť vybavené osvetlením; môžu sa používať na off-road jazde a na cyklotrasách.

Pre jazdu na verejných komunikáciách musí jazdec poznať a dodržiavať platnú legislatívu.

#### **MIMORIADNE DÔLEŽITÉ!**

Podľa platnej Rumunskej legislatívy musí jazdec pri jazde na verejných komunikáciách používať všetkú zákonom stanovenú výbavu (ochranná prilba, chrániče laktov a kolien). Deti musia byť poučené o správnom používaní bicykla rodičom alebo inou zodpovednou osobou.

### **6. ÚDRŽBA**

Kontrolu technického stavu bicykla je potrebné vykonávať pravidelne, minimálne raz za šesť mesiacov. Technickú kontrolu musí vykonávať autorizované servisné centrum, pretože sa vykonáva kontrola stavu bŕzd a radiaceho systému vrátane nastavenia, očistenia a premazania radiacích komponentov a zaistenie celkovej bezpečnosti bicykla.

Výsledok údržby musí do nižšie uvedeného formulára vyplniť servisné centrum, ktoré servisnú kontrolu vykonávalo.

#### **UPOZORNENIE!**

Zanedbaním riadnej údržby záruka stráca platnosť. Revíziu bicykla musí vždy vykonávať autorizované servisné centrum.

Pre informácie o autorizovanom servise navštívte [www.insportline.sk](http://www.insportline.sk).

Po uplynutí záručnej lehoty bude k servisu účtovaná prirážka.

Podľa HG 1037/2010 o odpade z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ) obsahuje bicykel komponenty / príslušenstvo, ktorých je potrebné sa zbavovať na špeciálnych, na to určených miestach. Riadte sa preto pravidlami pre recykláciu.

Zakúpením produktu cez online systém spotrebiteľ obdržaním tohto manuálu potvrdzuje, že súhlasí so všetkými tu uvedenými podmienkami a odporúčaniami. Kupujúci teda už nemusí záručný certifikát podpisovať.

<p style="text-align: center;"><b>TECHNICKÁ PREHLIADKA I</b> (6 mesiacov od zakúpenia)</p> <p>Servisné miesto:</p> <p>Dátum prehliadky:</p> <p>Podpis a pečiatka:</p>	<p style="text-align: center;"><b>ZÁRUČNÝ SERVIS</b></p> <p>Servisné miesto:</p> <p>Dátum prijatia:</p> <p>Dátum odovzdania:</p> <p>Podpis zákazníka:</p> <p>Podpis predajcu a pečiatka:</p>
<p style="text-align: center;"><b>TECHNICKÁ PREHLIADKA III</b> (12 mesiacov od zakúpenia)</p> <p>Servisné miesto:</p> <p>Dátum prehliadky:</p> <p>Podpis a pečiatka:</p>	<p style="text-align: center;"><b>ZÁRUČNÝ SERVIS</b></p> <p>Servisné miesto:</p> <p>Dátum prijatia:</p> <p>Dátum odovzdania:</p> <p>Podpis zákazníka:</p> <p>Podpis predajcu a pečiatka:</p>
<p style="text-align: center;"><b>TECHNICKÁ PREHLIADKA III</b> (18 mesiacov od zakúpenia)</p> <p>Servisné miesto:</p> <p>Dátum prehliadky:</p> <p>Podpis a pečiatka:</p>	

SC EUROSPORT DHS SA  
 Str. SANTUHALM Nr.35A  
 330004 DEVA, HUNEDOARA  
 ROMANIA

Tel: 0040 254 210 001  
 Fax:0040 254 210 004  
 Mail: office@dhsbike.ro  
 Web: www.dhsbike.ro

## SERVISNÁ KARTA

ZNAČKA BICYKLA:  
TYP:  
VEĽKOSŤ RÁMU:  
FARBA:  
VEĽKOSŤ KOLIES:  
DÁTUM ZAKÚPENIA:

### DETAILNÁ PREHLIADKA DIELOV

BRZDOVÝ SYSTÉM:

KOLESÁ:

SKRUTKOVÉ SPOJE:

(za použitia dynamometra podľa kapitoly "Krúťivý momenty spojovacieho materiálu")

SEDLOVKA:

RADENIE:

PREHADZOVAČKA / PREŠMYKAČ:

ODPRUŽENIE:

RIADIDLÁ:

OSVETLENIE:


Miesto prehliadky:

Podpis:

Dátum:

Pečiatka:

# WARRANTY CERTIFICATE

	Bicycle brand:	
	Model:	
	Series:                                   Color:	
	Sold in store:	
	City:	
	Receipt / invoice: Repairs will be made at:	

## Declaration of Conformity

We, SC EUROSPORT DHS SA with headquarters in Str. Santuhalm Nr.35A, 330004 Deva, Hunedoara, declare in own responsibility, according to Hot.1022/2002 regarding the products and services that can endanger health, safety and the environment, that the product in this manual to wich this certificate is related, does not endanger health, safety and the environment and complies with Leg. 449-2003, technical quality conditions O.G. 21/92 republished.

Product operation tests were done, I received the using instructions and was shown how to use the product. I therefore accept the terms of guarantee provided by this certificate.	Buyer's signature:
Buyer: Name, Surname:	
Address:	

## 1. WARRANTY

The warranty of the bicycle is of 24 months from the date of purchase which can be extended by the time spent in the service unit, but it may not exceed 10% of the warranty period. In order to benefit of warranty the buyer is obliged to comply with the operating instructions and submit the original warranty certificate together with the receipt or proof of purchase.

In case of replacement of the defective product or component, which are subject to this warranty, the manufacturer can provide equivalent or superior product or component. If the fixed frame and fork are no longer available, we reserve the right to offer an equivalent which may differ in color and design to the original.

The average duration of use of the bike is 5 years.

## 2. WARRANTY CONDITIONS

The warranty of the bicycle parts or components is covered according to the warranty of the respective component manufacturer.

The warranty is lost in the following situations:

- Damage and malfunctions caused by improper transportation.
- The absence of the warranty certificate.
- If the bicycle series or color do not correspond with the series specified in the warranty certificate.
- Malfunctions caused by the buyer by the improper use of the product contrary to the recommendations of the manual (strikes, accidents, overloading, aerobatics, jumping).

The bike was not used according to operation and maintenance instructions

- Interventions made during the warranty period by unauthorized persons, which caused malfunctions, affecting the functioning of the product.
- The use of products for other purposes than those for which they were designed.
- The storage of the bicycle in inappropriate conditions.
- The bicycle has not been put into operation before the first use and / or adjusted correctly, according to the DHS user manual.
- The failure to follow the specific instructions of the manufacturer or any other circumstances in which the product has been subjected to forces or loads exceeding the design limit.
- This warranty does not apply if the product has been modified compared to its original state.
- This guarantee does not apply when the serial number or production code have been destroyed, erased or removed intentionally.

This warranty does not apply to normal wear. Wear parts deteriorate from normal use, by not carrying out the servicing operations as recommended by the manufacturer and / or the use or installation in conditions or applications other than recommended.

The wear parts are the following: the oil seals against dust; the bushings; the sealing rings; the rubber movable pieces; the sliding rings; the foam rings; the fixing system of the rear telescopes and the main sealing elements; the standpipe (the support); the screw threads / the screws (aluminum, titanium, magnesium or steel); the sleeve brakes; the brake pads; the disc brake rotors; the friction surfaces of the wheel brake; the chains; the gears; the block of gears; the gearshift and brake cables (inner and outer); the handlebar grips (sleeves); the gearshift knobs; the ball bearings and the bearing rings; the coronets; the detents; the transmission mechanisms; the spokes; the tyres, inner tubes and their valves; saddles; pedals.

- If the wheel shafts, front / rear are bent due to improper use (jumps, crossings over the obstacles) hubs lose warranty.

The warranty of 24 months makes reference to the following components:

- The frame and fixed fork under its own brand measurement is changed when welding or tear, but they do not change if damaged or blown on the threaded bend.
- The rim is changed in case it is cracked but it is not changed if the wheel is decentered or shows hit marks.
- The chain wheel is changed if it breaks from the crank set but it is not changed if it shows bending, or fillet damage or in case of pedals' scratches.
- The shifters are changed if they show marks of manufacturing defects or break without showing hit marks, but they are not changed if the client cannot present all shifter parts or show scratch marks.
- The handle bar and stem are changed if they break, but they will not be changed if they show hit or bending marks.

\* The components covered by the warranty which are subject to other conditions:

- The pedals, the saddle chain, brake pads, the cables and shirts (the light, wings, trunks, crank, basket, pump, bell, taillights, brake pads / brake pads or roller-brake, grips) are considered consumables and the warranty is valid in their case only for hidden defects.
- The tyres have a warranty of six months in accordance with Law 449/2003. Tyres are changed if they show manufacturing defects but will not be changed if they experience uneven wear, cuts or shows normal wear and tear.
- The hubs will be changed if they show manufacturing defects, but will not be changed if the rim shows hit marks or if the hub axle is bent.
- The sprocket is changed if the sprocket cluster breaks, but will not be changed for normal wear or if it is full of dirt.
- The warranty does not apply to the filleted part and the parts subject to normal wear.

- The operation of wheel centering is not under warranty because the misalignment occurs when using the bicycle unfit namely: overload, jumping, crossing over obstacles.

This warranty does not cover the damage caused by the use of parts made by other manufacturers.

The warranty is granted only to the first buyer. It is not transmissible.

Please carefully read the recommendations from the user manual to understand the bike's conditions of use and the obligations that come out of it.

It is necessary to respect the protection measures to avoid possible accidents.

The manufacturer is not responsible and cannot be blamed for any injury, damage of the user, if it has not complied with the using conditions, the product maintenance and proper functioning checks.

While using the product to reduce the risk of injuries it is compulsory to wear protective equipment (helmet, goggles, gloves and elbow and knee pads).

The warranty does not apply to products subject to any rental arrangements.

The warranty does not apply to products used in competition except for the products that have as a part of their code the "R" indicative (race ready).

**IMPORTANT!** One can lose the warranty on one or more of the above components, in the conditions listed above, but without affecting other components' warranty.

### **3. RECOMMENDATIONS FOR BICYCLE USE**

- Maximum weight (user plus luggage) for adult bikes (26"- 29") is 120 kg.
- Before using the bicycle for the first time cycling officials it is mandatory to check the breaks, wheel pressure, handlebars and saddle adjustment depending on the bicycle user, screw tightening.
- During cycling on public roads the bike must be properly equipped according to the law.
- It is mandatory to use night accessories during night ride: lights, red stopper in the back.

### **4. RIDING INDICATIONS**

- When breaking use both the rear and front break at the same time.
- We don't recommend using the bike during night time and bad weather if not equipped accordingly.
- It is NOT recommended to use the largest sprocket with the largest chain ring or the smallest sprocket with the smallest chain ring (see the user manual).
- Change the gears only during the riding and using the smallest force on pedals.
- During the permanent use we recommend cleaning the sprockets and the chain with a proper brush and use special lubrication, not with grease, because the dust is deposited and can cause premature wear of parts.

### **5. FUNCTIONING SET-UP**

**ATTENTION!**

The set-up for the first use is mandatory and will be done by specialized service units or by any personnel specialized in the procedures described in the user manual;

If the first bicycle set-up will be done in specialized service units, the service card at the end of the manual will be filled-in with all the required information.

Before the first use you will have to check:

- the brakes function;
- wheel air pressure;
- saddle and handlebar height and ensure that they don't rotate;

- screw tightening of the quick-release axles;
- screw tightening of the component bolts;
- the brake lights, brake calipers;
- horn function;

Under the European legislation, that Romania is aligned to, depending on the category of bicycles, they must contain the following accessories:

City/ Trekking: Lights and sound signaling devices which can be used on public roads;

Mountain and Kids bikes: they do not need lighting devices; they can be used on off-roads or equipped bike trails;

To travel on the public roads, the bike user is mandatory to know and comply with current legislation.

**VERY IMPORTANT!**

According to the Romanian legislation in force, during cycling on public roads the bike must be properly equipped according to the law (protective helmet, elbow and knee pads). Children will be trained by parents / guardians on the proper use of the bicycle.

## **6. MAINTENANCE**

Technical review is done periodically, at least once every six months. It is not free, as it involves both the check of brakes and gear systems and the adjusting, cleaning and lubrication of the gear systems and other necessary maintenance and safety operations.

The maintenance results will be filled-in the warranty form by the specialized service unit which performed the operations.

**ATTENTION!**

Not performing the maintenance operations entail the loss of warranty. Such revisions shall only be performed in specialized service units.

For authorized service units please check [www.insportline.eu](http://www.insportline.eu).

In case of warranty expiration the service will be surcharged.

According to HG 1037/2010 with a regard to the Waste of Electrical and Electronic Equipment (DDEEE), your bicycle contains components and / or accessories that are separately collected in specially designated spaces. Please follow the rules specific to recycling.

For products purchased in the online system, consumers receiving this manual assume that all the conditions and recommendations are agreed. Their signature on the warranty manual is no longer necessary.



<p style="text-align: center;">TECHNICAL INSPECTION I (6 months from purchase)</p> <p>SERVICE SHOP:</p> <p>INSPECTION DATE:</p> <p>SIGNATURE AND STAMP:</p>	<p style="text-align: center;">IN WARRANTY SERVICE</p> <p>SERVICE SHOP:</p> <p>ENTER DATE:</p> <p>EXIT DATE:</p> <p>CLIENT SIGNATURE:</p> <p>SELLER SIGNATURE AND STAMP:</p>
<p style="text-align: center;">TECHNICAL INSPECTION II (12 months from purchase)</p> <p>SERVICE SHOP:</p> <p>INSPECTION DATE:</p> <p>SIGNATURE AND STAMP:</p>	<p style="text-align: center;">IN WARRANTY SERVICE</p> <p>SERVICE SHOP:</p> <p>ENTER DATE:</p> <p>EXIT DATE:</p> <p>CLIENT SIGNATURE:</p> <p>SELLER SIGNATURE AND STAMP:</p>
<p style="text-align: center;">TECHNICAL INSPECTION III (18 months from purchase)</p> <p>SERVICE SHOP:</p> <p>INSPECTION DATE:</p> <p>SIGNATURE AND STAMP:</p>	

SC EUROSPOORT DHS SA  
 Str. SANTUHALM Nr.35A  
 330004 DEVA, HUNEDOARA  
 ROMANIA

Tel: 0040 254 210 001  
 Fax:0040 254 210 004  
 Mail: office@dhsbike.ro  
 Web: www.dhsbike.ro

## SERVICE CARD

BRAND:

TYPE:

FRAMESIZE:

COLOR:

WHEELSIZE:

EXTRA EQUIPMENT:

DATE OF PURCHASE

### PARTS CHECKED IN DETAIL

BRAKE SYSTEM:

WHEELS:

SCREW CONNECTIONS:

(with dynamometer key according to chapter "Tightening torque of the screws")

SEATPOST:

SHIFTERS:

DERAILLEURS:

SUSPENSION:

HANDLE BAR:

LIGHTING SYSTEM:

Location:

Signature:

Date:

Stamp: